

L'herméneutique possède un double objectif :

1. Interpréter correctement les livres bibliques ;
2. Comprendre et partager le texte biblique à notre époque.

Lorsque Jésus énumère les textes bibliques de l'Ancien Testament pour expliquer aux disciples d'Emmaüs « tout ce qui le concernait », il rassemble entre eux les types et les paroles des prophètes qui annonçaient sa venue et sa mission.

« Toutes les Ecritures sont relues dans la lumière de la résurrection de Jésus ; leur portée définitive se précise à mesure qu'on y découvre les traces anticipées du mystère du Christ. Dans le Christ, tout est accompli (Jn 19.30) d'un accomplissement eschatologique. » (Jerzy Chmiel, Dictionnaire encyclopédique de la Bible, p. 577)

CONCLUSION

Le prophétisme a joué un rôle déterminant dans l'histoire du salut, et plus particulièrement au cours des crises religieuses et politiques traversées par Israël. Leurs oracles s'adressaient d'abord aux hommes de leur temps, dans des circonstances précises. Mais au-delà de la temporalité limitée des appels qui étaient destinés à leur époque, nous sommes invités à recevoir aujourd'hui avec le même respect les valeurs et les principes de vie qui ont été transmis par eux aux hommes désireux de vivre en harmonie avec la volonté de Dieu.

« La prophétie a donc un but essentiellement pratique : entretenir l'espérance du peuple de Dieu dans l'attente des biens promis. Aussi longtemps que la rédemption n'est pas consommée, la prophétie garde sa valeur, même sous l'économie évangélique. » (Alfred Vaucher, L'histoire du salut, p. 159)

L'INTERPRETATION DES ECRITS PROPHETIQUES II

8 – 14 mars

Texte central

« Et, commençant par Moïse et par tous les Prophètes, il leur fit l'interprétation de ce qui, dans toutes les Ecritures, le concernait. » (Lc 24.27 NBS)

INTRODUCTION

Rappelons quelques notions essentielles. La prophétie biblique répond à un fonctionnement en 3 étapes qui, chacune à leur tour, réclament l'intervention de l'Esprit :

1. REVELATION : Dieu révèle ses plans au prophète (Am 3.7).
2. TRANSMISSION : le prophète est chargé par Dieu de livrer aux humains, avec ses propres mots, la pensée de Dieu.
3. INTERPRETATION : les destinataires du message divin décryptent, décodent le message divin dans l'intention d'appliquer les directives divines.

A ces 3 niveaux, l'action de l'Esprit est absolument indispensable pour authentifier la parole divine et pour rendre possible aux hommes sa compréhension et son application. « Le droit d'interpréter l'Ecriture n'est pas un monopole réservé à un individu, à une caste ou à une communauté. Ce droit appartient à tous. » (Alfred Vaucher, L'histoire du salut, p. 34)

« Mange simplement le pain des Ecritures, tel qu'il se présente ; et ne t'inquiète pas si tu trouves ça et là un petit grain de pierre qu'y a pu laisser la meule du moulin. Si les saintes Ecritures, qui ont été si souvent copiées et qui sont si souvent passées par les mains fautives d'hommes toujours faillibles, étaient absolument sans variantes, le miracle en serait si grand que la foi en elles ne serait plus la foi. Je m'étonne au contraire qu'il ne soit pas résulté de toutes ces transcriptions un bien plus grand nombre de leçons différentes. » (J.-A. Bengel)

L'EXEGESE

Le terme « exégèse » provient du verbe grec *exegoumai* signifiant « faire sortir ». Cette démarche consiste à extraire d'un texte la ou les significations qu'il recèle. C'est en fait l'étude du sens d'un passage biblique. C'est tenter de répondre à la question : « Qu'est-ce que l'auteur biblique a essayé de nous dire ? Et quelle était son intention ? »

La démarche de l'exégèse emprunte une série d'étapes indispensables à tout croyant désireux de pénétrer au cœur du message biblique. Elle est accessible à tout croyant et n'est pas le privilège exclusif du docteur en théologie :

1. Il faut établir le texte, choisir la version biblique la plus proche de l'original hébreu ou grec.
2. Il s'agit ensuite de situer le texte dans son cadre géographique, politique, social, religieux et historique. C'est la critique textuelle, indispensable à une saine lecture biblique.
3. Il convient aussi de repérer la structure du texte et de déterminer son genre littéraire (récit, texte de loi, discours, parabole, etc...)
4. Il faut ensuite découvrir l'intentionnalité du texte : D'où vient-il ? Pourquoi a-t-il écrit ?
5. Il faut ensuite donner du sens au texte. Si le « dire » est important, le « vouloir dire » est tout aussi essentiel. Le lecteur doit se sentir interpellé par une démarche à accomplir dans le sens de la volonté du Dieu qui a inspiré le prophète.

« Dans sa démarche, l'exégète doit constamment se souvenir qu'il n'est pas le premier. Délibérément oublier ses prédécesseurs lui est impossible. En même temps que se laisser enfermer par eux. S'il veut être pertinent, l'exégète est condamné à la dépendance, à l'innovation et à la rigueur scientifique. » (J.-C. Verrecchia, Dictionnaire encyclopédique de la Bible, Brepols, p. 453)

NOTION DE LIEU ET DE TEMPS

Nous l'avons dit : le texte biblique doit être interprété en le situant dans son contexte géographique et historique. En agissant ainsi, le croyant désireux de comprendre le sens de la Parole écrite tente de retrouver ce que cherchaient à dire les auteurs sacrés, en sachant qu'ils s'exprimaient dans le cadre culturel de leur époque et en fonction

d'une situation concrète. Concrètement cela revient à étudier la Bible comme document historique et témoignage de la pensée qui l'a portée. Nous devons reconnaître que la lecture naïve ou fondamentaliste de la Bible est aujourd'hui à la base de graves divisions qui portent préjudice à la crédibilité du christianisme. Au contraire, une étude du contexte historique du texte révélé produit des effets positifs :

1. Elle invite à une écoute plus attentive des témoins de la Révélation qui s'expriment à travers le texte biblique.
2. Elle stimule une redécouverte de la foi dans son apparition première et de sa lente maturation dans le cœur des croyants.
3. Elle permet de mieux comprendre ce que Jésus a vécu et la manière dont les premiers disciples ont interprété leur propre expérience de foi.

« Livre humain entre tous, dont le réalisme découvre les profondeurs du cœur de l'homme, met à nu ses plaies secrètes mais fait apparaître aussi son attente secrète. Livre où des hommes infiniment divers vont, viennent, parlent, agissent, disparaissent, mais où, à travers eux, en eux, il semble que l'on saisisse l'homme, l'homme tel qu'à tant d'égards il se retrouve semblable à lui-même, toujours et partout, avec les réactions essentielles qui déterminent en lui la douleur et la joie, la vie et la mort. » (Marc Boegner, Le Christ devant la souffrance et devant la joie, p. 14)

HERMENEUTIQUE

« Et, commençant par Moïse et par tous les Prophètes, il leur fit l'interprétation de ce qui, dans toutes les Ecritures, le concernait. » (Lc 24.27 NBS)

Jésus a fait l'herméneutique de certains textes de l'Ancien Testament. Mais saviez-vous qu'en lisant un verset de la Bible, vous faites de l'herméneutique ! Le terme est issu du verbe grec *hermeneueîn*, traduit généralement par une expression : « rendre clair un langage obscur ». L'apôtre Paul a utilisé le mot (1 Co 12.10). Il proviendrait du nom d'Hermès, le messager des dieux, le porteur d'oracles.